

50  
años



ORGANIZACIÓN  
INTERNACIONAL  
DEL CAFÉ

ICC 111-2

12 septiembre 2013

Original: inglés

C

Consejo Internacional del Café  
111<sup>o</sup> período de sesiones  
9 – 12 septiembre 2013  
Belo Horizonte, Brasil

**Distribución inicial de los votos en el Consejo  
para el año cafetero 2013/14 de conformidad con  
las disposiciones del párrafo 6 del Artículo 12  
del Acuerdo Internacional del Café de 2007**

**(Calculada al 11 de septiembre de 2013)**

### **Antecedentes**

1. En el presente documento consta la distribución inicial de los votos en el Consejo para el año cafetero 2013/14, calculada de conformidad con las pertinentes disposiciones del Artículo 12 del Acuerdo de 2007.
2. Los votos de los Miembros exportadores e importadores se han calculado tomando como base los datos estadísticos que figuran en el documento ED-2156/13 Rev. 1: Base de distribución inicial de los votos entre los Miembros exportadores e importadores para el año cafetero 2013/14.
3. Esta distribución inicial de los votos se basa en la afiliación a la Organización, al 11 de septiembre de 2013, en virtud del Acuerdo Internacional del Café de 2007.

### **Medidas que se proponen**

Se pide al Consejo que apruebe el presente documento.

TABLE 1

**EXPORTING MEMBERS**  
**INITIAL DISTRIBUTION OF VOTES IN THE COUNCIL**  
**FOR COFFEE YEAR 2013/14 AS AT 11 SEPTEMBER 2013**

| Exporting Member                | Average exports<br>(60-kg bags) | Percentage share in total exports | Votes      |              |              | Percentage share of all votes |
|---------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|------------|--------------|--------------|-------------------------------|
|                                 |                                 |                                   | Basic      | Proportional | Total        |                               |
| <b>TOTAL</b>                    | <b>97 681 311</b>               | <b>100.00</b>                     | <b>195</b> | <b>805</b>   | <b>1 000</b> | <b>50.00</b>                  |
| Angola                          | 6 811                           | 0.0070                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Bolivia, Plurinational State of | 74 466                          | 0.0762                            | 5          | 1            | 6            | 0.30                          |
| Brazil                          | 31 304 056                      | 32.0471                           | 5          | 258          | 263          | 13.15                         |
| Burundi                         | 301 450                         | 0.3086                            | 5          | 3            | 8            | 0.40                          |
| Cameroon                        | 601 047                         | 0.6153                            | 5          | 5            | 10           | 0.50                          |
| Central African Republic        | 78 603                          | 0.0805                            | 5          | 1            | 6            | 0.30                          |
| Colombia                        | 7 654 848                       | 7.8366                            | 5          | 63           | 68           | 3.40                          |
| Costa Rica                      | 1 263 089                       | 1.2931                            | 5          | 10           | 15           | 0.75                          |
| Côte d'Ivoire                   | 1 550 647                       | 1.5875                            | 5          | 13           | 18           | 0.90                          |
| Cuba                            | 9 447                           | 0.0097                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Ecuador                         | 1 349 904                       | 1.3819                            | 5          | 11           | 16           | 0.80                          |
| El Salvador                     | 1 315 315                       | 1.3465                            | 5          | 11           | 16           | 0.80                          |
| Ethiopia                        | 2 763 403                       | 2.8290                            | 5          | 23           | 28           | 1.40                          |
| Gabon                           | 559                             | 0.0006                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Ghana                           | 80 932                          | 0.0829                            | 5          | 1            | 6            | 0.30                          |
| Guatemala                       | 3 601 962                       | 3.6875                            | 5          | 30           | 35           | 1.75                          |
| Honduras                        | 3 972 178                       | 4.0665                            | 5          | 33           | 38           | 1.90                          |
| India                           | 4 691 164                       | 4.8025                            | 5          | 39           | 44           | 2.20                          |
| Indonesia                       | 7 542 212                       | 7.7212                            | 5          | 62           | 67           | 3.35                          |
| Kenya                           | 618 821                         | 0.6335                            | 5          | 5            | 10           | 0.50                          |
| Liberia                         | 7 146                           | 0.0073                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Malawi                          | 18 507                          | 0.0189                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Mexico                          | 2 949 652                       | 3.0197                            | 5          | 24           | 29           | 1.45                          |
| Nicaragua                       | 1 635 207                       | 1.6740                            | 5          | 14           | 19           | 0.95                          |
| Panama                          | 56 510                          | 0.0579                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Papua New Guinea                | 1 026 442                       | 1.0508                            | 5          | 8            | 13           | 0.65                          |
| Paraguay                        | 789                             | 0.0008                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Philippines                     | 6 629                           | 0.0068                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Rwanda                          | 271 574                         | 0.2780                            | 5          | 2            | 7            | 0.35                          |
| Sierra Leone                    | 65 234                          | 0.0668                            | 5          | 1            | 6            | 0.30                          |
| Tanzania                        | 816 767                         | 0.8362                            | 5          | 7            | 12           | 0.60                          |
| Thailand                        | 286 872                         | 0.2937                            | 5          | 2            | 7            | 0.35                          |
| Timor-Leste                     | 50 109                          | 0.0513                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Togo                            | 163 072                         | 0.1669                            | 5          | 1            | 6            | 0.30                          |
| Uganda                          | 2 874 534                       | 2.9428                            | 5          | 24           | 29           | 1.45                          |
| Vietnam                         | 18 607 580                      | 19.0493                           | 5          | 153          | 158          | 7.90                          |
| Yemen                           | 38 717                          | 0.0396                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Zambia                          | 16 270                          | 0.0167                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |
| Zimbabwe                        | 8 786                           | 0.0090                            | 5          | 0            | 5            | 0.25                          |

TABLE 2

**IMPORTING MEMBERS**  
**INITIAL DISTRIBUTION OF VOTES IN THE COUNCIL**  
**FOR COFFEE YEAR 2013/14 AS AT 11 SEPTEMBER 2013**

| Importing Member      | Average imports<br>(60-kg bags) | Percentage share in total imports | Votes     |              |              | Percentage share of all votes |
|-----------------------|---------------------------------|-----------------------------------|-----------|--------------|--------------|-------------------------------|
|                       |                                 |                                   | Basic     | Proportional | Total        |                               |
| <b>TOTAL</b>          | <b>98 989 236</b>               | <b>100.00</b>                     | <b>30</b> | <b>970</b>   | <b>1 000</b> | <b>50.00</b>                  |
| <b>European Union</b> | <b>69 858 778</b>               | <b>70.5721</b>                    | <b>5</b>  | <b>661</b>   | <b>666</b>   | <b>33.30</b>                  |
| Austria               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Belgium/Luxembourg    |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Bulgaria              |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Cyprus                |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Czech Republic        |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Denmark               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Estonia               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Finland               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| France                |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Germany               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Greece                |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Hungary               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Ireland               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Italy                 |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Latvia                |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Lithuania             |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Malta                 |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Netherlands           |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Poland                |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Portugal              |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Romania               |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Slovakia              |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Slovenia              |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Spain                 |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Sweden                |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| United Kingdom        |                                 |                                   |           |              |              |                               |
| Norway                | 753 530                         | 0.7612                            | 5         | 8            | 13           | 0.65                          |
| Switzerland           | 2 348 619                       | 2.3726                            | 5         | 25           | 30           | 1.50                          |
| Tunisia               | 365 149                         | 0.3689                            | 5         | 4            | 9            | 0.45                          |
| Turkey                | 634 350                         | 0.6408                            | 5         | 6            | 11           | 0.55                          |
| USA                   | 25 028 810                      | 25.2844                           | 5         | 266          | 271          | 13.55                         |